

Diese Konferenz widmet sich zwei Themenkreisen, nämlich der Geschichte der Deutschen in den sozialistischen Ländern und der Aufarbeitung der kommunistischen Diktatur und ihrer Staatssicherheitsdienste. Für letztere bedeuteten die im jeweiligen Land verbliebenen Deutschen und die Vertriebenenorganisationen mit ihren Kontakten zu den in ihrer Heimat verbliebenen Verwandten „staatsgefährdende“ Bevölkerungsgruppen. Die Beiträge von Historikern aus Deutschland, Rumänien, Slowakei und Ungarn sollen zu einer detaillierten wie differenzierten Darstellung der Tätigkeit der kommunistischen Staatssicherheitsdienste beitragen und die unterschiedlichen Motive der einzelnen Länder und ihrer Institutionen zu untersuchen.

The conference deals with two fields of historical researches, the topics of history of the German minority in the former socialist countries and the reappraisal of communist dictatorships and state securities. Members of the German minorities, who were not expelled and the organisations of the expellees and their contacts to the relatives staying in their origin homeland were continuously perceived as a threat by the socialist states and the state security. The presentations of historians from Germany, Romania, Slovakia and from Hungary attempt to provide a deeper view on the history of the activities of the communist state securities and their different motives and country-specific function and methods regarding the German minorities.

## Programm – Programme

### 15. November 2012

Donnerstag – Thursday

#### 18.00 Begrüßung – Opening

Dr. Mathias Beer, IdGL

Prof. Ferenc Fischer, Dekan – Dean, PTE BTK

Prof. György Gyarmati, ÁBTL

Prof. Gerhard Seewann, PTE BTK TTI

#### 18.30 Festvortrag - Opening presentation

Dr. Heike Amos: Heimatvertriebene in BRD und DDR im Fadenkreuz von SED und MfS

### 16. November 2012

Freitag – Friday

**Moderation:** Dr. Mathias Beer

#### 9.30 Prof. György Gyarmati:

Zur innenpolitischen Lage der Ungarndeutschen in der Rákosi-Ära

#### 10.15 Dr. Ágnes Tóth:

Staatliche Maßnahmen betreffend die heimatvertriebenen Rückkehrer nach Ungarn (1946-1950)

11.00-11.30 Kaffeepause – Coffee Break

#### 11.30 Katalin Gajdos-Frank:

Die Staatssicherheitsdienste und die Ungarndeutschen zwischen 1945 und 1956

#### 12.15 Dr. Andreas Schmidt-Schweizer:

Die Beziehungen der „Landsmannschaft der Deutschen aus Ungarn“ zum kommunistischen Regime (1951-1989)

13.00-14.30 Mittagspause – Lunch Break

**Moderation:** Dr. Georg Herbstritt

#### 14.30 Krisztina Slachta:

Überwachung ungarndeutscher „Verwandtenbesucher“ in den 1960er Jahren

#### 15.15 Dr. Jerguš Sivoš:

German Minority in Slovakia under the Surveillance of State Security

16.00-16.30 Kaffeepause - Coffee Break

#### 16.30 Dr. Mathias Beer:

Asymmetrische Geschichtsschreibung. Methodische Anmerkungen zur Auswertung von Akten aus dem Bereich der Sicherheitsdienste

#### 17.15 Dr. Corneliu Pintilescu:

The use and abuse of a concept: the concept of «German Nationalists» in the activity of the Romanian Secret Service (1948-1989)

### 17. November 2012

Samstag – Saturday

**Moderation:** Prof. Gerhard Seewann

#### 9.30 Dr. Mihály Zoltán Nagy:

The secret file of bishop Márton Áron and the Romanian Catholic Church

#### 10.15 Dr. Cosmin Budeanca:

Bishop Albert Klein and the emigration of Germans from Romania (1969-1989). Some aspects

11.00-11.30 Kaffeepause - Coffee Break

#### 11.30 Dr. Stefan Sienerth:

Rumäniendeutsche Schriftsteller im Visier der Securitate. Forschungsergebnisse und -desiderata

#### 12.15 Dr. Georg Herbstritt:

Die Rumäniendeutschen im Spiegel der Stasi-Akten

13.00-13.30 Schlußdiskussion – Closing remarks

## Organisation – Organizers:

**Krisztina Slachta**  
**Prof. Dr. Gerhard Seewann**

### Universität Pécs, Institut für Geschichtswissenschaft

Stiftungslehrstuhl für deutsche Geschichte und Kultur im  
südöstlichen Mitteleuropa

### University of Pécs, Institute for History

Foundation Department of German History and Culture in  
South-eastern and Central Europe

**PTE BTK TTI**

#### Adresse – Adress:

Rókus utca 2, H-7624 Pécs

#### Telefon – Phone:

+36-70-2295135, +36-20-9610705

#### E-Mail:

seewann.gerhard@pte.hu

krizsta.slachta@gmail.com

www.nemettortenelem.tti.btk.pte.hu

## Veranstalter - Arrangement

- **Állambiztonsági Szolgálatok Történeli Levéltára** Historisches Archiv der ungarischen Staatssicherheitsdienste – **Historical Archives of the Hungarian State Security, Budapest (ÁBTL)**
- **Institut für donauschwäbische Geschichte und Landeskunde - Institute of the History and Regional Study of the Danube Swabians, Tübingen (IdGL)**
- **Stiftungslehrstuhl für deutsche Geschichte und Kultur im südöstlichen Mitteleuropa an der Philosophischen Fakultät der Universität Pécs - Foundation Department of German History and Culture in South-eastern and Central Europe University of Pécs (PTE BTK TTI)**

## Deutsche unter Beobachtung im Kalten Krieg

Beobachtung und staatssicherheitsliche Kontrolle  
der deutschen Minderheiten und der  
Vertriebenenorganisationen im östlichen Europa  
und in den beiden deutschen Staaten durch die  
Staatssicherheitsdienste der sozialistischen Länder  
1945 – 1990

## Germans under Observation in the Cold War

State Control and the Observation of German  
Minorities and Displaced Ethnic Germans in  
Eastern and Southeast Central Europe and in the  
Two Germanies by the State Security Services of  
the Socialist States 1945-1990

*Pécs, 15.-17. November 2012*

**15.11.2012:** Konferenzsaal der Philosophischen Fakultät  
Conference Hall of the Faculty of Humanities – Pécs, Ifjúság útja 6

**16-17.11.2012:** Konferenzsaal der Philosophischen Fakultät  
Conference Hall of the Faculty of Humanities  
Zsoltay Kulturális Negyed, Major utca 21, Gebäude H – Building H



**Pécs, 15.-17. November 2012**  
Universität Pécs - Philosophische Fakultät  
University of Pécs- Faculty of Humanities